



SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

By e-mail to: - Par courriel au :
Cory.lajoie@tc.gc.ca

Attention: - Attention :
Cory Lajoie

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

At - à :
2:00 PM - 14:00

On - le :
September 7 2022 - 7 septembre 2022

Time Zone - Fuseau Horaire :
Central Daylight Time (CDT)
Heure avancée du centre (HAC)

Title - Sujet Scenario development for Automated Driving System (ADS) safety validation in Canada Élaboration de scénarios aux fins de la validation de la sécurité des systèmes de conduite automatisée au Canada		Amendment No. - N° modif. 001
Solicitation No. N° de l'invitation T8080-220112	Date of Amendment Date de modification 01 September – septembre 2022	
Address enquiries to : - Adresser toute demande de renseignements à : Cory Lajoie Telephone No. - N° de telephone E-Mail Address - Courriel 204-228-2267 Cory.lajoie@tc.gc.ca		
Destination See herein - Voir aux présentes		
Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item. Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.		
Delivery required Livraison exigée See herein - Voir aux présentes	Delivery offered Livraison proposée Not applicable - Sans objet	
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur		
Person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print): La personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :		
Name - Nom	Title - Titre	
Signature	Date	

THIS SOLICITATION AMENDMENT IS RAISED TO:

1. Extend the solicitation closing date from September 7, 2022 to September 21, 2022.

THIS SOLICITATION IS HEREBY AMENDED AS FOLLOWS:

1.1 DELETE Solicitation Closes from Cover Page in its entirety.

INSERT:

Solicitation Closes - L'invitation prend fin
At - à :
2:00 PM - 14:00

On - le :
September 21 2022 - 21 septembre 2022

Time Zone - Fuseau Horaire :
Central Daylight Time (CDT)
Heure avancée du centre (HAC)

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.

CETTE MODIFICATION DE L'INVITATION EST ÉMISE À :

1. Prolonger la date de clôture de la sollicitation du 7 septembre 2022 au 21 septembre 2022.

CETTE SOLLICITATION EST MODIFIÉE COMME SUIT :

1.1 SUPPRIMER de la page de couverture dans son intégralité.

INSÉRER:

Solicitation Closes - L'invitation prend fin
At - à :
2:00 PM - 14:00

On - le :
September 21 2022 - 21 septembre 2022

Time Zone - Fuseau Horaire :
Central Daylight Time (CDT)
Heure avancée du centre (HAC)

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS GÉNÉRALES DEMEURENT LES MÊMES.